

Laňovka a spleť schodišť šplhá po prudkém kopci Budína nahoru ke Királyi vár, královskému paláci, v němž dnes sídlí významná muzea. Skryté dvorky a zdobná průčelí z 18. století krašlí středověké detaily. Starobylá čtvrť Várnegyed, která se rozkládá mezi hradem a hrdou Vídeňskou bránou, nabízí turistům, kteří hledají restauraci, obchod se suvenýry nebo vyhlídku, mnohá překvapení. Od úpatí královského paláce se paralelně s nábřežím táhne ulice Fő protinající Víziváros, „město vody“. Ta spojuje barokní kostely, rušné náměstí Batthyány i osvěžující turecké lázně.



NAGYI PALACSINTÁZÓJA



CAFÉ PIERROT



ALABÁRDÓS



ANGELIKA



LITEA

RESTAURACE

Toldi Étkezd (A C2)

→ Batthyány utca 14

Tel. 214 3867

Po–pá 11–16

Tradiční maďarská kuchyně za minimální ceny, posezení v příjemném mezaninu. *Gulyás* (gulášová polévka) a bohatá jídla z masa nebo ryb. Menu 700 Ft, z jídelního lístku 1 200 Ft.

Nagy Palacsintázó (A C2)

→ Batthyány tér 5

Tel. 212 4866

Denně nonstop

Rušná „palacinkárna“, která nikdy nezavírá. Objednejte si jako pravý Maďar *sós rakot palacsintatejföllel*, připomínající palacinkové lasagne, na slano či na sladko. Můžete si na nich pochutnat v jídelně vykládané dřevem, na terase, která je v zimě vyhřívána, nebo si je vzít s sebou. 1 000 Ft.

Café Pierrot (A C3)

→ Fortuna utca 14

Tel. 375 6971

Denně 11–24

Tlumená atmosféra, v níž můžete povečeřet nebo si dát koktejl. Tento podnik navíc nabízí každý večer živý klavírní doprovod. Slušný výběr vege-

tariánských jídel i husích jater. Menu 5 000 Ft.

Le jardin de Paris (A D4)

→ Fő utca 20

Tel. 201 0047

Denně 12–24

Posezení v sále vyzdobeném uměleckými díly, v létě i na zahradě, v níž pod lipami vyhrává klavírista. Jídelní lístek nabízí pravá francouzská jídla: zvěřinová paštika, žabí stehýnka, šneči na česneku... Menu 5 500 Ft.

Aranykaviár (A B2)

→ Ostrom utca 19

Tel. 201 6737

Denně 12–24

Už 25 let se tu podává to nejlepší z ruské kuchyně: kaviár z lososa, boršč, pelmeně s masem nebo rybou a jiné ruské speciality připravené šéfkuchařem vyškoleným v Moskvě. Jídlo 8 000 Ft, labužnické menu 25 000 Ft.

Alabárdos (A C3)

→ Országház utca 2

Tel. 356 0851

Po–pá 19–23,

so 12–16, 19–23

Meče, halapartny, brnění a svícný za těžkými dveřmi imitují středověký interiér. Stylový servis, pečenné na šampaňském, speciality z husích jater a bohatý vinný sklep. Menu 9 000 Ft.

ČAJOVNY, KAVÁRNY

Angelika (A D2)

→ Batthyány tér 7

Tel. 201 0668

Denně 9–24

Čaje z celého světa, káva s rumem a něco malého k snědku. Bývalý presbytář kostela sv. Anny zve k odpočinku v měkkém křesle nebo ve velkém sále osvětleném kostelními okny. V létě terasa s výhledem na Parlament.

Ruszwurm (A C4)

→ Szentháromság utca 7

Tel. 375 5284

Denně 9–19

Tato útulná cukrárna, založená r. 1827, se svým porcelánovým nádobím a kulatými stoly z 19. st. jako by právě vystoupila z biedermeierovského obrazu. Smetanové zákusky (*szamos, dobos, pódium*), makový štrúdl, briška s bramborami a káva *Ruszwurm* s třesňovičky. Podnik vyhlášený už od dob rakousko-uherského císařství.

Litea (A C3)

→ Hess András tér 4

Tel. 375 6987

Denně 10–18

Mnohojazyčná samoobslužná kavárna a knihkupectví s působivým proskleným stropem,

vyzdobená pokojovými rostlinami. Přímou u knižních regálů tu můžete pomalu usrkávat čaj a přitom listovat v románech nebo v knihách o umění.

Halászbástya

Eszpresszó (A C3)

→ Na severu

Halászbástya

V-IX: denně 12–23

Odpočinek při kávě s panoramatickým výhledem na Pešť, na promenádě či pod arkádami Rybářské bašty.

Café Dumas (A D4)

→ Fő utca 17

Tel. 489 4276

Po–pá 9–20

Příjemná kavárna, kam se dá zajít na skleničku nebo na oběd. V létě prosluněná terasa s výhledem na Řetězový most. Využijte příležitosti a navštivte také Francouzský institut, který kavárnu poskytuje zázemí.

LÁZNĚ

Király gyógyfürdő

(A D1)

→ Fő utca 84 Tel. 202 3688

Ženy: po, st 8–20;

muži čt–so 10–22,

smředeně 8–20

Nejstarší turecké lázně v Budapešti (1565),

ozdobené čtyřmi kupolemi, vědci za svou existenci dvěma pašům: paša Arslan započal jejich stavbu a Mustafa Sokoli je dokončil. Neměnný rituál: po studené koupeli (26 °C) následuje parní lázeň a pak zotavení na divanu v odpočívárně na poschoďi. Můžete využít též masáže, saunu či pedikúru. Vstupné 1 100 Ft.

KULTURA

Nyitott Műhely (A A4)

→ Ráth György utca 4

Tel. 214 0676

Po–pá 12–14, 19–23;

so různě v létě zavřeno

Typické rušné kulturní centrum, kam se chodí na koncerty a literární večery nebo nakoupit do obchůdku z řemeslnými výrobky.

Várfook Galéria & Xó

Terem (A B2)

→ Várfook utca 11 a 14

Tel. 213 5155

Út–so 11–18

Jedna z prvních galerií současného umění v Maďarsku (1990). Díla „neoavantgardy“ i představitelů jiných uměleckých směrů.

Budai Vigadó (A D3)

→ Corvin tér 8

Tel. 201 5928

Tato reduta v eklektickém stylu byla postavena okolo r. 1900 (Arkay a Kallina), aby obyvatelé Budína získali své vlastní divadlo. Právě zde vystupuje Maďarský národní folklorní soubor. Tradiční písně a tance v krojích cikánských orchestru. Okázale zdobený sál pojme 300 diváků.

NÁKUPY

Fény utcai piac (A A2)

→ Fény utca

Tel. 345 4101

Po–so 6–18 (so 14)

Na nesmírně oblíbeném krytém tržišti jsou k dostání všechny místní produkty: nepřeberné množství salámů, slaného pečiva, husích jater, kofeníných omáček, domácí zeleniny a ovoce. Bohaté stoly čekají na ty, kdo se nechají zlákat teplým jídlem nebo si alespoň koupí langoš na cestu.

Budapest Bortársaság

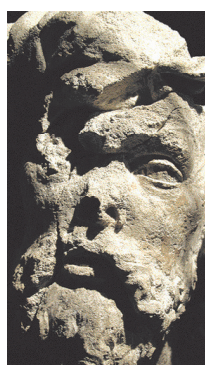
(A B2)

→ Batthyány utca 59

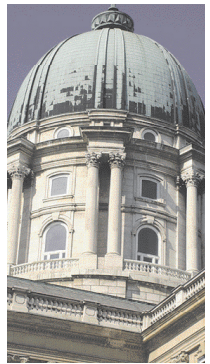
Tel. 212 2569

Po–so 10–19 (so 18)

Tento zkušený sklep-mistr nabízí dobré rady i velký výběr kvalitních vín snad ze všech maďarských odrůd.



BUDAPESTI TÖRTÉNETI MÚZEUM



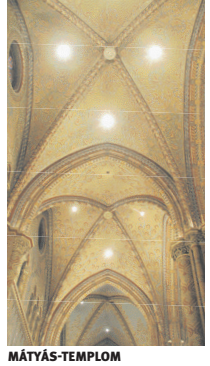
MAGYAR NEMZETI GALÉRIA



MAGYAR NEMZETI GALÉRIA



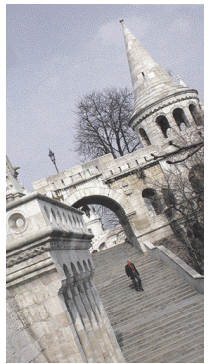
MATYÁS-KÚT



MATYÁS-TEMPLOM



MATYÁS-TEMPLOM



HALÁSZBÁSTYA



ÚRI UTCA



TÓTH ÁRPÁD SÉTÁNY



SZENT ANNA-TEMPLOM

★ **Budapesti Történeti Múzeum (A D5)**
→ Királyi vár, királdo E
Tel. 487 8800/01
Út-ne 10–18 (v zimě 16)
Museum historie Buda-
pešti zaujímá křídlo krá-
lovského paláce položené
vysoko na budínském
kopci. Podrobně líčí dě-
jiny Budína, Pešti a Sta-
rého Budína od vpádu
Římanů (1. st.), ale také
dějiny neobarokní budovy
(1715–1904), v níž mu-
zeum sídlí. Stavba roku
1945 vyhořela; při její re-
konstrukci byly odhaleny
základy hradu ze 14. sto-
letí. Makety, zbraně, zbytky
židovských náhrobků,

předměty denní potřeby,
celý sál věnovaný sochám
dvořanů a středověká
kaple v podzemí.
★ **Magyar Nemzeti
Galéria (A D5)**
→ Szent György tér 2
Budovy A-D
Tel. 06 20 439 73 25
Po-so 9-18
Maďarská Národní galerie
ohromí svou kolekcí před-
ních děl, která sbírá už
od r. 1839! Gotické umění
v přízemí (části oltářů, so-
chy svatých z 15. a 16. st.),
současná díla pod kupolí
a plátna maďarských
místrů z 19. a 20. st. na
chodbách lemovaných
bustami. Najdete tu výje-

vy realistické (Žena ne-
soucí otěpky, Munkácsy,
1870), vlastenecké (Návrat
z Budína, Benczúr, 1896)
i impresionistické (Pik-
nik v máji, Szinyei-Merge,
1873), stejně jako poz-
ruhodná surrealistická
plátna z meziválečného
období.
★ **Matyáš kút (A D5)**
→ Királyi vár, sev.-záp. dvůr
Bronzová Matyášova
fontána, kterou postavil
A. Stróbl (1904), znázorňuje
legendární lov z 15. st.,
při němž se Krásná Helena
(Szép Ilonka) zamilovala
do krále Matyáše Korvína.
Mladá venkovanka, lovcí
a jejich uhnání psi – vše

v nesmírně realistickém
provedení.
★ **Arany Sás Patika (A C4)**
→ Tárnok utca 18
Tel. 375 9772
Út-ne 10.30–17.30
(v zimě 16.30)
Nejstarší lékárna v této
čtvrti (1745) a muzeum
farmacie se dělí o budovu,
jejíž interier si zachoval ba-
rokni a klasicistní ráz.
★ **Matyáš templom (A C3)**
→ Szentháromság tér
Tel. 355 5657
Po-so 9-17, ne 13-17
Slavný kostel, v němž král
Matyáš nechal posvětit
svá dvě manželství, byl
v ruinách, když se F. Schu-
lek r. 1873 rozhodl vrátit

mu jeho středověkou
nádheru. Během dvaceti
let z něj za pomoci malířů
Székelyho a Lotze a ke-
ramika Zsolnaye vytvořil
neogotický skvost: stře-
cha z polychromovaných
tašek, basreliefy, vitrá-
že. v obrovitěm prostoru
s mnohobarevnými vlasy,
které se táhnou od klenby
až po podlahu, příliš ne-
vyniknou právě historické
skvosty: hrob Bély III.
(12. st.) a dvě madony,
černou (17. st.) a červe-
nou (15. st.).
★ **Halászbástya (A C4)**
→ Pol. III-IV.: denně 9-19;
V-pol. IX.: denně 9-23;
pol. IX-pol. XI.: denně 9-21

Rozmarná Rybářská
bašta, postavená r. 1905
(Schulek) na místě stře-
dověkého rybního trhu, se
svými schodišti, terasami
a panoramatickým ocho-
zem se sedmi věžičkami,
které připomínají ma-
ďarské stany, rozhodně
stojí velmi zajímavou za
zacházku.
★ **Sikló (A D5)**
→ Clark Adam tér
Denně 7.30-22
U paty mostu Széchenyi
začíná úctyhodná lanovka
z r. 1870, která vás v po-
hodě a bez námahy vy-
veze až k hradu a z níž si
můžete vychutnat vyhlíd-
ku na Pešt.

★ **Úri utca (A B3–C4)**
„Ulice pánů“ dostala své
jméno díky aristokrata-
m, kteří ji obývali před
vpádem Turků v r. 1526.
Středověké domy byly
v 18. st. nahrazeny barok-
ními paláci, které r. 1686
vyhořely během opětov-
ného dobývání křesťany.
Při restaurování v 50. le-
tech byly obnoveny kryté
gotické portály s výklenky
s lavičkami, a dokonce
i jedno průčelí ze začátku
16. st. (dům číslo 31!)
★ **Tóth Árpád sétány
(A B3–C4)**
→ 2 Dísz tér k Anjou bástya
Nenadálý výhled na kopce
Budína. Toto korzo, které

vede podél západních
hradeb Paláce a obchází
staré město ze severu,
je vroubeno elegantními
rezidencemi a tureckými
baštami.
★ **Szent Anna templom
(A D3)**
→ Bathány tér 7
Farní kostel čtvrti
Víziváros (1740) otevřel
věřícím svůj velký barokní
portál až v r. 1905: vyře-
zované chórové lavice,
na stropě vymalovaný
ráj, andělíčky usazení na
varhanách i na kůru a nad
nádherným hlavním oltářem
od Bebő (1773) Svatá
Anna vedoucí Marii do
chrámu.